

Distr.: General
3 January 2012
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة السادسة والستون

البند ١٤٠ من جدول الأعمال

وحدة التفتيش المشتركة

تقرير وحدة التفتيش المشتركة لعام ٢٠١١

مذكرة من الأمين العام

١ - أعدت هذه المذكرة عملاً بالفقرة ١٧ من قرار الجمعية العامة ٢٧٠/٦٥، الذي طلبت فيه الجمعية إلى الأمين العام، بصفته رئيساً لمجلس الرؤساء التنفيذيين في منظومة الأمم المتحدة المعني بالتنسيق، أن يعجّل بتنفيذ ذلك القرار بسبل منها دعم الوحدة على النحو المتوقع من أمانات المنظمات المشاركة لدى إعدادها تقاريرها ومذكراتها ورسائلها السرية، والنظر في توصيات الوحدة واتخاذ إجراءات بشأنها في ضوء قرارات الجمعية المتخذة في هذا الصدد، وأن يقدم إلى الجمعية تقارير سنوية عن النتائج التي يتم تحقيقها.

٢ - وبصفة الأمين العام رئيساً لمجلس الرؤساء التنفيذيين المعني بالتنسيق، فإنه يقدم دعماً موسّعاً إلى وحدة التفتيش المشتركة، بدءاً بتعميم تقاريرها. ووفقاً لولاية الوحدة، تقوم أمانة مجلس الرؤساء التنفيذيين بتعميم جميع التقارير ذات الاهتمام على نطاق المنظومة على مؤسسات منظومة الأمم المتحدة، وتجمع ما يرد من تعليقات. وخلال هذه العملية، ووفق ما درج عليه العمل، تطلب أمانة المجلس إلى المنظمات تقديم ردودها في غضون المهل المحددة، حتى يتسنى إصدار التقارير خلال الإطار الزمني المقرر.

٣ - وخلال الفترة ٢٠١١، قامت أمانة مجلس الرؤساء التنفيذيين بإعداد تعليقات على ثمانية تقارير لوحدة التفتيش المشتركة، مما يمثل زيادة في عدد التقارير على مستوى المنظومة، مقارنة مع السنوات السابقة. وفي كل حالة، طُلب إلى المنظمات التعليق على الصيغة النهائية



للتقرير، بما في ذلك المنهجية المستخدمة ومحتوى التوصيات. علما بأن هذه التوصيات، التي تصدر بوصفها وثائق من وثائق الأمم المتحدة وفق مذكرة من الأمين العام، تعبّر عن توافق عام في الآراء لمنظومة الأمم المتحدة، وإن كان لكل منظمة أن تختار التعاطي مع توصيات محدّدة تقع في إطار اختصاص مجالس إدارتها.

٤ - وكما ذكر آنفا، فإن وحدة التفتيش المشتركة، استجابة منها لقرارات الجمعية العامة، قد زادت عدد التقارير التي تصدرها على مستوى المنظومة. ولكل تقرير بهذا الطابع، تقوم أمانة مجلس الرؤساء التنفيذيين، بجمع الردود الواردة من الوكالات والمقارنة بينها، وإعداد تقرير يتضمن التعليقات. ويعمّم هذا التقرير الموحد أيضا لإقراره من قِبَل الوكالات قبل إعداد صيغته النهائية لنظر مجالس الإدارة فيها. ويقوم مجلس الرؤساء التنفيذيين بهذه الإجراءات في حدود القدرات الحالية لأمانته التي لم يزد عدد أفرادها على الرغم من تزايد الطلبات عليها نتيجة لتزايد عدد التقارير. غير أن أمانة المجلس تظل ملتزمة بتلبية هذه الطلبات في غضون الإطار الزمني المتفق عليه وهو ستة أشهر على النحو المطلوب في النظام الأساسي للوحدة. وإن أي تعديل لهذه العملية، يتطلب إجراء مراجعة ومشاورة مع الوكالات الأعضاء في الوحدة.

٥ - وإضافة إلى قيام أمانة المجلس بعملية إعداد التقارير هذه، فإنها تواصل العمل بشكل وثيق مع وحدة التفتيش المشتركة على إعداد برنامج عملها السنوي. ووفقا للممارسة المتعارف عليها، قامت الأمانة في أواخر عام ٢٠١١، بتعميم طلب على الوكالات لتقديم مقترحات بشأن التقارير. وقد جُمعت الردود، وأُجريت عملية لتحديد المزيد من الأولويات. ثم قُدّمت النتائج إلى الوحدة لمزيد من النظر فيها.

٦ - وعلاوة على ذلك، تواصل أمانة مجلس الرؤساء التنفيذيين إجراء حوار مستمر مع كل من المفتشين والأمين التنفيذي لوحدة التفتيش المشتركة لضمان سلاسة عملية إعداد التقارير وتحديد سبل تعزيز فائدة تقارير الوحدة. وتظل الأمانة مكرسة نفسها للتعاون مع الهيئات المشتركة بين المنظمات لا عملا بالقرارات ذات الصلة الصادرة عن الجمعية العامة والمجلس الاقتصادي، فحسب، وإنما أيضا تعزيزا للجهود الجماعية الرامية إلى أن تكون الأمم المتحدة أقوى ومتعاونة على نحو فعال.

٧ - وفي عام ٢٠١١، واصلت الأجهزة الفرعية التابعة لمجلس الرؤساء التنفيذيين ممارستها المتمثلة في دعوة المفتشين إلى المشاركة في اجتماعاتها، حسب الاقتضاء. وكمثال على ذلك، رحّبت شبكة المجلس لتكنولوجيا الاتصالات بحضور مفتشي وحدة التفتيش المشتركة اجتماعها لتبادل الآراء أثناء إعداد تقرير الوحدة بشأن حوكمة تكنولوجيا المعلومات

والاتصالات. كما رحبت شبكة المشتريات المشتركة بين الوكالات بحضور المفتشين اجتماعاتها في عام ٢٠١١ أثناء إعداد مذكرة الوحدة بشأن المشتريات.

٨ - وسوف يواصل الأمين العام توثيق علاقة العمل مع وحدة التفتيش المشتركة، وتشجيع جميع المنظمات على الاستجابة لطلبات الوحدة في الوقت المناسب وبروح قوامها التعاون.

٩ - وفيما يتعلق بنظر المنظمات في توصيات وحدة التفتيش المشتركة واتخاذ إجراءات بشأنها في ضوء قرارات الجمعية العامة ذات الصلة، يتضمن الفرع هاء من الفصل الأول لتقرير الوحدة السنوي لعام ٢٠١٢ (A/66/34) معلومات تفصيلية عن الإجراءات التي اتخذتها منظمات مجلس الرؤساء التنفيذيين في سياق متابعة تنفيذ توصيات الوحدة.